

China Aoyuan Property Group Limited

中國奧園地產集團股份有限公司

(Incorporated in the Cayman Islands with limited liability)

(於開曼群島註冊成立的有限公司)

(Stock Code 股份代號: 3883)

NOTIFICATION LETTER 通知信函

1 September 2010

Dear Non-registered holder (1),

<u>China Aoyuan Property Group Limited (the "Company")</u> <u>– Notice of Publication of Interim Report ("Current Corporate Communication")</u>

The English and Chinese versions of the Company's Current Corporate Communications are available on the Company's website at <u>www.hevnews.hk</u>.

If you want to receive a printed version of the Current Corporate Communications, please complete the Request Form on the reverse side and return it to the Company c/o Computershare Hong Kong Investor Services Limited (the "Hong Kong Share Registrar") by using the mailing label at the bottom of the Request Form (no need to affix a stamp if posted in Hong Kong; otherwise, please affix an appropriate stamp). The address of the Hong Kong Share Registrar is 17M Floor, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East, Wanchai, Hong Kong. The Request Form may also be downloaded from the Company's website at <u>www.aoyuan.com.hk</u> or the HKExnews's website at <u>www.hkexnews.hk</u>.

Should you have any queries relating to any of the above matters, please call the Company's telephone hotline at (852) 3622 2122 during business hours from 9:00 a.m. to 5:00 p.m. Monday to Friday, excluding public holidays or send an email to <u>aoyuan.hk@aoyuangroup.com</u>.

Yours faithfully, For and on behalf of China Aoyuan Property Group Limited Lam Kam Tong Company Secretary

Note: (1) This letter is addressed to Non-registered holders ("Non-registered holder" means such person or company whose shares are held in The Central Clearing and Settlement System (CCASS) and who has notified the Company from time to time through Hong Kong Securities Clearing Company Limited to receive Corporate Communications). If you have sold or transferred your shares in the Company, please disregard this letter and the Request Form on the reverse side.

各位非登記持有人(1):

<u>中國奧園地產集團股份有限公司(「本公司」)</u> - 中期報告(「本次公司通訊文件」)之發佈通知

本公司的本次公司通訊文件的中、英文版本已上載於本公司網站(<u>www.aoyuan.com.cn</u>)及香港交易所披露易網站 (www.hkexnews.hk), 歡迎瀏覽。

如 閣下欲收取本次公司通訊文件之印刷本,請填妥在本函背面的申請表格,並使用隨附之郵寄標籤寄回本公司 經香港中央證券登記有限公司(「香港證券登記處」)(如在香港投寄,毋須貼上郵票;否則,請貼上適當的郵票)。 香港證券登記處地址為香港灣仔皇后大道東 183 號合和中心 17M 樓。申請表格亦可於本公司網站 (www.aoyuan.com.cn)或香港交易所披露易網站(www.hkexnews.hk)內下載。

如對本函內容有任何疑問,請致電本公司電話熱線(852)3622 2122,辦公時間為星期一至五(公眾假期除外) 上午9時正至下午5時正或電郵至 aoyuan.hk@aoyuangroup.com。

> 代表 中國奧園地產集團股份有限公司 公司秘書 林錦堂 謹啓

2010年9月1日

Request Form 申請表格

致:

To: China Aoyuan Property Group Limited (the "Company") (Stock Code: 3883) c/o Computershare Hong Kong Investor Services Limited 17M Floor, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East,

中國奧園地產集團股份有限公司 (「公司」)(股份代號:3883) 經香港中央證券登記有限公司 香港灣仔皇后大道東 183 號 合和中心 17M 樓

I/We would like to receive the Corporate Communications* of the Company ("Corporate Communications") in the manner as indicated below

本人/我們希望以下列方式收取 貴公司之公司通訊文件*(「公司通訊文件」): (Please mark ONLY ONE (X) of the following boxes) (請從下列選擇中,僅在其中一個空格內劃上「X」號)

to receive the printed English version of all Corporate Communications ONLY; OR 僅收取公司通訊文件之英文印刷本;或

to receive the printed Chinese version of all Corporate Communications ONLY; OR 僅收取公司通訊文件之**中文印刷本;或**

to receive both printed English and Chinese versions of all Corporate Communications. 同時收取公司通訊文件之英文及中文印刷本

Contact telephone number 聯絡電話號碼

Notes 附註:

Please complete all your details clearly. 請 閣下清楚塡妥所有資料。 1.

Wanchai, Hong Kong

间 阁 下海涅姆妥州有复科" This letter is addressed to Non-registered holders ("Non-registered holder" means such person or company whose shares are held in The Central Clearing and Settlement System (CCASS) and who has notified the Company from time to time through Hong Kong Securities Clearing Company Limited to receive Corporate Communications). 此面件乃向本公司之非登記持有人("非登記持有人("非登記持有人, 指股份存放於中央結算及交收系統的人士或公司, 透過香港中央結算有限公司不時向本公司發出通知,希望收到公司通訊)發出。 Any form with more than one box marked(X), with no bignature or otherwise incorrectly completed will be void. 如在本表格作出超過一項選擇、或未有作出選擇、或未有餐署、或在其他方面填寫不正確,則本表格將會作巖。 2

Signature(s)

簽名

- 如任学校馆中迅速回一致选择。或木有中山选择。或木有中山选择。或木有黄耆、或任共间力加强感行迅难。刘华农馆府省印度。 The above instruction will apply to the Corporate Communications to be sent to you until you notify to the Company c/o Computershare Hong Kong Investor Services Limited to the contrary or unless you have at anytime ceased to have holdings in the Company. 上述指示適用於發送予 閣下之所有公司通訊,直至 閣下通知本公司之香港證券登記處香港中央證券登記有限公司另外之安排或任何時候停止持有本公司的股份。 For the avoidance of doubt, we do not accept any other instruction given on this Request Form. 為免存疑,任何在本申請表格上的額外指示,本公司將不予處理。 4
- 5

*Corporate Communications includes but not limited to (a) the directors' report, its annual accounts together with a copy of the auditors' report and, where applicable, its summary financial report; (b) the interim report and, where applicable, summary interim report; (c) a notice of meeting; (d) a listing document; (e) a circular; and (f) a proxy form. 公司通訊文件包括但不限於:(a)董事會報告、年度財務報表連同核數師報告及如適用,財務摘要報告;(b)中期報告及如適用,中期摘要報告;(c)會議通告;(d)上市文件;(e)通函; 及(f)委任代表表格。

X

閣下寄回此申請表格時,請將郵寄標籤剪貼於信封上。 如在本港投寄毋須貼上郵票。

Please cut the mailing label and stick this on the envelope to return this Request Form to us. No postage stamp necessary if posted in Hong Kong.

郵寄標籤 MAILING LABEL

香港中央證券登記有限公司 Computershare Hong Kong Investor Services Limited 簡便回郵號碼 Freepost No. 37 香港 Hong Kong